

Protokoll

der gemeinsamen Sitzung

4. Sitzung des Technischen Ausschusses und

4. Sitzung des Verwaltungsausschusses

am Mittwoch, 3. Mai 2023 um 18.30 Uhr im Ratssaal, Rathausstraße 1

öffentlicher Teil

anwesend: Frau BMin Kaden, Frau Berger, Frau Kilian, Frau Wagner, Herr Fehr, Herr Fuhrig, Herr Graupner, Herr Juckeland, Herr Martin, Herr Remler, Herr Prof. Rübsamen, Herr Stelzer, Herr Kling (ab 18.40 Uhr),
Frau Fischer, Frau Weidlich, Herr Planert, Frau Günnel (Protokoll),

entschuldigt: Frau Schlegel (privat verhindert), Herr Uhlmann (krank), Herr Blume, Herr Kraemer (beide dienstlich verhindert),

Beginn: 18.30 Uhr

Ende: 19.30 Uhr

Tagesordnung

1. Begrüßung
2. Beschluss-Nr.: 007/2023 des Verwaltungsausschusses
Annahme von Spenden für den Arbeitseinsatz am 25.03.2023
3. Beschluss-Nr.: 008/2023 des Verwaltungsausschusses
Annahme von Spenden für das Osterfeuer 2023
4. Beschluss-Nr.: 009/2023 des Verwaltungsausschusses
Annahme einer Geldspende für die Ortsfeuerwehr Zweenfurth
5. Beschluss-Nr.: 005/2023 des Technischen Ausschusses
Erschließung Bahnhofsvorplatz/-umfeld einschl. Park + Ride am Bahnhof, 3. BA,
Vergabe Transport und Versetzen der Fertiggaragen
6. Beschluss-Nr.: 006/2023 des Technischen Ausschusses
Sanierungsarbeiten in der Grundschule Borsdorf
Bodenbelagsarbeiten – Vergabe der Bauleistung
7. Beschluss-Nr.: 007/2023 des Technischen Ausschusses
Sanierungsarbeiten in der Grundschule Borsdorf
Malerarbeiten – Vergabe der Bauleistung

Weiterführung in nichtöffentlicher Sitzung gemäß § 41,4 und 5 SächsGemO

Zu TOP 1 – Begrüßung

Frau Bürgermeisterin Kaden eröffnet die Sitzung. Die Einladung zur heutigen Sitzung erfolgte form- und fristgerecht, die Tagesordnung wird bestätigt.

Zu TOP 2

Beschluss-Nr.: 007/2023 des Verwaltungsausschusses Annahme von Spenden für den Arbeitseinsatz am 25.03.2023

es handelt sich um Geldspenden in Höhe von 200,00 Euro für den Arbeitseinsatz am 25.03.2023 von:

Glas-Metallbau-Service, Borsdorf	50,00 €
Karosserie- und Fahrzeugbau Michalek, Borsdorf	50,00 €
Kluge-Brennstoffe, Borsdorf	50,00 €
Meta e.V., Borsdorf	50,00 €

Abstimmung:	Gesamtstimmenzahl: 9
	davon anwesend: 8
	Stimmen dafür: 8
	Stimmen dagegen: 0
	Stimmenthaltungen: 0
	befangen: 0
	(Herr GR Prof. Rübsamen nahm das Stimmrecht in Vertretung für Frau GRin Schlegel wahr)

Zu TOP 3

Beschluss-Nr.: 008/2023 des Verwaltungsausschusses Annahme von Spenden für das Osterfeuer 2023

es handelt sich um Geldspenden in Höhe von 400,00 Euro für das Osterfeuer 2023 von:

LKM Bau GmbH, Leipzig	200,00 €
S. Richter Abbruch und Erdbau, Borsdorf	200,00 €

Abstimmung:	Gesamtstimmenzahl: 9
	davon anwesend: 8
	Stimmen dafür: 8
	Stimmen dagegen: 0
	Stimmenthaltungen: 0
	befangen: 0
	(Herr GR Prof. Rübsamen nahm das Stimmrecht in Vertretung für Frau GRin Schlegel wahr)

Zu TOP 4

Beschluss-Nr.: 009/2023 des Verwaltungsausschusses Annahme einer Geldspende für die Ortsfeuerwehr Zweenfurth

es handelt sich um eine Geldspende in Höhe von 200,00 Euro von der Firma HEDI BAU GmbH, mit Sitz in der Leipziger Straße 8, 04451 Borsdorf, zur Förderung des Brandschutzes, zweckgebunden für die Ortsfeuerwehr Zweenfurth,

Abstimmung: Gesamtstimmenzahl: 9
davon anwesend: 8
Stimmen dafür: 8
Stimmen dagegen: 0
Stimmenthaltungen: 0
befangen: 0
(Herr GR Prof. Rübsamen nahm das Stimmrecht in Vertretung für Frau GRin Schlegel wahr)

Zu TOP 5

Beschluss-Nr.: 005/2023 des Technischen Ausschusses Erschließung Bahnhofsvorplatz/-Umfeld einschl. Park + Ride am Bahnhof, 3. BA Vergabe Transport und Versetzen der Fertiggaragen

freihändige Vergabe, vier Firmen wurden zur Angebotsabgabe aufgefordert,
ein Angebot liegt vor,
eine Firma erteilte eine Absage,
zwei Angebote wurden verspätet abgegeben,
(Firma Steidle => 45.844,21 € und Firma Zapf => 32.853,52 €)

Vergabevorschlag des Büros Bresch & Partner, Borsdorf,
Vergabe an den günstigsten Bieter:
Betonwerk Carl Plötner GmbH, Grimmaische Straße 29, 04821 Brandis
zum Bruttopreis von: **30.291,45 €**

Festlegung durch Gemeinderäte:

das Angebot der Firma Plötner - *zum Aktionspreis von 415,00 € pro Garage zzgl.MwSt.* - die
Garagenböden mit einer hochwertigen 2-Komponenten Epoxidflüssigharzbeschichtung zu
versehen wird angenommen,
diese hochwertige Ausstattung sollte beim Pacht- bzw. Mietvertragsabschluss beachtet werden,

Abstimmung: Gesamtstimmenzahl: 9
davon anwesend: 9
Stimmen dafür: 9
Stimmen dagegen: 0
Stimmenthaltungen: 0
befangen: 0
(Herr GR Kling nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Uhlmann wahr,
Frau GRin Berger nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Blume wahr,
Frau GRin Kilian nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Kraher wahr)

Zu TOP 6

Beschluss-Nr.: 006/2023 des Technischen Ausschusses Sanierungsarbeiten in der Grundschule Borsdorf Bodenbelagsarbeiten Vergabe der Bauleistung

beschränkte Ausschreibung, zwei Angebote liegen vor,
 Kostenberechnung: 44.442,00 € brutto
 Vergabevorschlag des Büros STRAUSS ARCHITEKTEN, Borsdorf vom 17.04.2023,
 Vergabe an den günstigsten Bieter:
WohnföhlKonzepte GmbH, Straße der Einheit 23, 09557 Flöha
 zum Bruttopreis von: **41.527,93 €**

Abstimmung: Gesamtstimmenzahl: 9
 davon anwesend: 9
 Stimmen dafür: 9
 Stimmen dagegen: 0
 Stimmenthaltungen: 0
 befangen: 0
 (Herr GR Kling nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Uhlmann wahr,
 Frau GRin Berger nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Blume wahr,
 Frau GRin Kilian nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Kraher wahr)

Zu TOP 7

Beschluss-Nr.: 007/2023 des Technischen Ausschusses
Sanierungsarbeiten in der Grundschule Borsdorf
Malerarbeiten
Vergabe der Bauleistung

öffentliche Ausschreibung, vier Angebote liegen vor,
 Kostenberechnung: 69.179,00 € brutto
 Vergabevorschlag des Büros STRAUSS ARCHITEKTEN, Borsdorf vom 17.04.2023,
 Vergabe an den günstigsten Bieter:
Malerfachbetrieb Tobias Reichardt, Rosa-Luxemburg-Straße 14, 04416 Markkleeberg
 zum Bruttopreis von: **48.171,08 €**
 Das Angebot liegt 30,4 % unter der Kostenberechnung. Dies ist der Marktsituation und dem Wettbewerb geschuldet und entspricht den gegenwärtigen Preis- und Angebotsschwankungen am Markt.
 Das Bietergespräch verlief aussagekräftig und ohne Beanstandungen.

Abstimmung: Gesamtstimmenzahl: 9
 davon anwesend: 9
 Stimmen dafür: 9
 Stimmen dagegen: 0
 Stimmenthaltungen: 0
 befangen: 0
 (Herr GR Kling nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Uhlmann wahr,
 Frau GRin Berger nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Blume wahr,
 Frau GRin Kilian nahm das Stimmrecht in Vertretung für Herrn GR Kraher wahr)

Birgit Kaden
 Bürgermeisterin

Borsdorf, 9. Mai 2023